



Guida alle informazioni importanti sul prodotto iPod touch

Questa *Guida alle informazioni importanti sul prodotto* contiene informazioni sulla licenza software, sulla normativa, la sicurezza, l'utilizzo e la garanzia di iPod touch.

Consulta le informazioni sullo smaltimento e il riciclaggio e altre informazioni sull'ambiente nel *Manuale Utente di iPod touch* all'indirizzo: support.apple.com/it_IT/manuals/ipodtouch



Per evitare eventuali lesioni, prima di utilizzare iPod touch, leggi tutte le informazioni sulla sicurezza riportate a continuazione e le istruzioni sul funzionamento. Per istruzioni dettagliate sul funzionamento, leggi il *Manuale Utente di iPod touch* direttamente dal dispositivo andando all'indirizzo help.apple.com/ipodtouch o utilizzando il preferito Manuale Utente di iPod touch in Safari. Per versioni scaricabili del *Manuale Utente di iPod touch* e per l'ultima versione di questa *Guida alle informazioni importanti sul prodotto*, vai su support.apple.com/it_IT/manuals/ipodtouch.

Contratto di licenza software

L'utilizzo di iPod touch costituisce accettazione espressa dei termini della licenza software di Apple e terze parti, disponibile su: www.apple.com/legal/sla

Informazioni importanti sull'utilizzo e sulla sicurezza

ATTENZIONE: La mancata osservanza di queste istruzioni sulla sicurezza potrebbe essere causa di incendio, scosse elettriche o altri danni e lesioni a iPod touch o ad altre proprietà.

Trasportare e utilizzare iPod touch contiene componenti delicati. Non fare cadere, non smontare, aprire, schiacciare, piegare, deformare, forare, tagliare, esporre a microonde, incenerire, dipingere e non inserire oggetti estranei in iPod touch.

Non utilizzare iPod touch se è stato danneggiato, ad esempio se si è rotto, forato o è stato danneggiato dall'acqua .

Il rivestimento anteriore di iPod touch è in vetro. Tale parte in vetro potrebbe rompersi se iPod touch fosse lasciato cadere su una superficie dura, se ricevesse un forte colpo o se venisse schiacciato, piegato o deformato. Se il vetro si scheggia o si frantuma, evita di toccare o di rimuovere la parte danneggiata. Non utilizzare iPod touch finché il vetro non viene sostituito da Apple o da un fornitore di servizi autorizzato da Apple. La garanzia non risponde dei vetri frantumati a causa di un utilizzo scorretto o eccessivo.

Puoi proteggere iPhone da eventuali graffi o abrasioni utilizzando una delle numerose custodie vendute separatamente.

Evitare l'acqua e i luoghi umidi Non utilizzare iPod touch sotto la pioggia o in prossimità di lavandini o luoghi umidi. Fai attenzione a non versare alcun cibo o liquido su iPod touch. Nel caso in cui iPod touch si bagni, scollega tutti i cavi, spegnilo (tenendo premuto il tasto Standby/Riattiva e facendo quindi scorrere il cursore sullo schermo) prima di pulirlo e lascialo asciugare completamente prima di riaccenderlo. Evita di asciugare iPod touch con una fonte di calore esterna, come un forno a microonde o un asciugacapelli. I danni causati a iPod touch dal contatto con liquidi non sono coperti dalla garanzia.

Sostituire la batteria e riparare o modificare iPod touch Non tentare di riparare o modificare iPod touch da solo. iPod touch non contiene parti sostituibili dall'utente. Se iPod touch è stato immerso in acqua, è forato o ha subito un grave danno, evita di utilizzarlo e recati presso un fornitore di servizi autorizzato da Apple. Per informazioni sull'assistenza, vai su www.apple.com/it/support/ipodtouch. La batteria ricaricabile di iPod touch deve essere sostituita soltanto da un fornitore di servizi autorizzato da Apple. Per ulteriori informazioni sulla batteria, vai su: www.apple.com/it/batteries

Caricare iPod touch Per caricare iPod touch, utilizza soltanto il connettore Apple da Dock a USB con un alimentatore di corrente USB Apple o una porta USB ad alta velocità su un altro dispositivo compatibile con lo standard USB 2.0, un altro prodotto o accessorio Apple adatto all'utilizzo con iPod touch, oppure un accessorio di terzi certificato per l'uso dal logo "Made for iPod" di Apple.

Leggi le istruzioni di sicurezza relative a tutti i prodotti e accessori prima di utilizzarli con iPod touch. Apple non è responsabile del funzionamento di accessori di terze parti o della loro compatibilità con gli standard sulla sicurezza e le normative.

Quando utilizzi l'alimentatore di corrente USB di Apple per caricare iPod touch, assicurati che l'alimentatore sia completamente montato prima di collegarlo a una presa elettrica. Quindi, inserisci saldamente l'alimentatore di corrente USB di Apple nella presa elettrica. Non collegarlo o scollegarlo con le mani bagnate.

L'alimentatore di corrente USB di Apple può scaldarsi durante l'uso. Lascia sempre un adeguato spazio di ventilazione intorno all'alimentatore di corrente USB di Apple e manipolalo con cura. Scollega l'alimentatore di corrente USB di Apple se si verifica una delle seguenti condizioni:

- Il cavo e/o la spina di alimentazione sono consumati o danneggiati.
- L'alimentatore è stato esposto alla pioggia, a liquidi o a eccessiva umidità.
- L'involucro dell'alimentatore è danneggiato.
- Ti sembra che l'alimentatore debba essere riparato.
- Desideri pulire l'alimentatore.

Evitare danni all'udito Se utilizzi l'altoparlante interno, gli auricolari o le cuffie a volume elevato, potresti subire una perdita permanente dell'udito. Imposta il volume a un livello sicuro. Nel tempo potresti adattarti a un volume audio più elevato che ti sembrerebbe normale, ma ciò può danneggiare il tuo udito. Se senti fischi o rumori attutiti, interrompi l'ascolto ed effettua un controllo dell'udito. Più alto è il volume e in meno tempo l'udito potrebbe subire dei danni. Per proteggere l'udito gli esperti consigliano di:

- Riduci l'utilizzo dell'altoparlante interno, degli auricolari o delle cuffie ad un volume elevato.
- Evitare di aumentare il volume in ambienti rumorosi.
- Abbassa il volume se non riesci a sentire le persone che parlano accanto a te.

Per informazioni su come impostare un limite massimo per il volume su iPod touch, consulta il *Manuale Utente di iPod touch*.

Guidare o andare in bicicletta in modo sicuro Quando sei alla guida o in bicicletta, l'utilizzo di iPod touch, con o senza gli auricolari (anche in un solo orecchio), è sconsigliato; in alcune zone è vietato per legge. Controlla e rispetta le leggi e la normativa sull'uso di dispositivi portatili come iPod touch nelle zone in cui guidi o vai in bicicletta. Sii diligente e attento mentre stai guidando o andando in bicicletta. Smetti di utilizzare iPod touch se ritieni che sia fonte di distrazione o disturbo mentre guidi qualsiasi tipo di veicolo o svolgi altre attività che richiedono la massima attenzione.

Navigare in modo sicuro Non fare affidamento sulle applicazioni di iPod touch che forniscono mappe, informazioni sull'orientamento, indirizzi o navigazione basata sulla localizzazione per stabilire posizioni, prossimità, distanze e indicazioni con precisione. Tali applicazioni dovrebbero essere utilizzate solo per un'assistenza di navigazione basica.

Le mappe, gli indirizzi e le applicazioni di localizzazione dipendono dai servizi di dati. Tali servizi sono soggetti a modifiche e cambiamenti e potrebbero non essere disponibili in tutte le aree geografiche; per questo motivo, le mappe, le indicazioni tramite bussola digitale, gli indirizzi o informazioni di localizzazione potrebbero essere imprecisi, incompleti o non essere disponibili.

Non utilizzare applicazioni di localizzazione mentre svolgi attività che richiedono un'attenzione totale. Per informazioni importanti su una guida sicura, consulta la sezione "Guidare e andare in bicicletta in modo sicuro". Assicurati di rispettare sempre la segnaletica stradale, le leggi e la normativa prevista nei paesi in cui utilizzi iPod touch.

Convulsioni, svenimenti e dolore agli occhi Una ridotta percentuale di persone potrebbe essere soggetta a svenimenti o convulsioni (anche qualora non abbia mai

sperimentato prima episodi di questo tipo) quando esposta a luci intermittenti o a motivi luminosi come quelli prodotti da videogiochi o durante la riproduzione di un video. Se hai antecedenti personali o familiari di svenimenti o convulsioni, dovresti consultare un medico prima di giocare con i videogiochi (se disponibili) o di guardare video su iPod touch. Se vieni colpito da mal di testa, svenimenti, convulsioni, spasmi muscolari o agli occhi, perdita di conoscenza, movimenti involontari o disorientamento, sospendi l'utilizzo di iPod touch e consulta un medico. Per ridurre il rischio di mal di testa, svenimenti, convulsioni e dolore agli occhi, evita l'utilizzo prolungato, mantieni iPod touch ad una certa distanza dagli occhi, utilizzalo in ambienti ben illuminati e fai pause frequenti.

Movimenti ripetuti Attività ripetitive come digitare testo o giocare con videogiochi su iPod touch possono provocare disturbi occasionali a mani, braccia, spalle, collo o altre parti del corpo. Fai delle pause frequenti e, se riscontri dei disturbi durante o dopo tale utilizzo, interrompi l'utilizzo e consulta un medico.

Per i veicoli dotati di airbag Un airbag si gonfia con grande potenza. Non posizionare iPod touch o i suoi accessori nell'area sopra l'airbag o nella zona in cui è previsto che si gonfi.

Utilizzare connettori e porte Non forzare mai un connettore in una porta. Verifica eventuali ostruzioni della porta. Se il connettore e la porta non si collegano con facilità, probabilmente non corrispondono. Accertati che il connettore corrisponda alla porta e che sia posizionato correttamente rispetto alla porta.

Accessori e prestazioni wireless In certe condizioni, alcuni accessori potrebbero influenzare le prestazioni wireless di iPod touch. Riorientare o riposizionare iPod touch e l'accessorio ad esso connesso potrebbe essere un modo per migliorare le prestazioni wireless.

Mantenere iPod touch entro temperature accettabili iPod touch è stato progettato per funzionare a temperature comprese tra 0° e 35° C (da 32° a 95° F) e per essere conservato a temperature tra -20° e 45° C (da -4° a 113° F). Condizioni di alta o bassa temperatura possono accorciare temporaneamente la durata della batteria o causare il malfunzionamento momentaneo di iPod touch. Lasciare iPod touch in macchina o esporlo alla luce diretta del sole può provocare l'aumento delle temperature di conservazione e funzionamento di iPod touch. Evita di utilizzare iPod touch quando ci sono cambiamenti drastici di temperatura o di livello di umidità poiché potrebbe formarsi della condensa sopra o dentro il dispositivo.

Quando iPod touch è in funzione o la batteria è in carica, è normale che si surriscaldi. La parte esteriore di iPod touch funge da superficie di raffreddamento trasferendo il calore dall'interno dell'unità al suo esterno.

Esposizione all'energia a radiofrequenza iPod touch contiene trasmettitori e ricevitori radio. Quando è attivo, iPod touch riceve e invia energia a radiofrequenza (RF) attraverso l'antenna. L'antenna Wi-Fi e Bluetooth® si trova sulla parte anteriore di iPod touch, accanto all'angolo superiore sinistro, sostenendo il dispositivo con il connettore Dock rivolto verso il basso. iPod touch è stato progettato e fabbricato nel

rispetto dei limiti di esposizione all'energia a RF stabiliti dalla Federal Communications Commission (FCC) degli Stati Uniti, da Industry Canada (IC) del Canada e dagli enti regolatori del Giappone, dell'Unione Europea e di altri paesi. Gli standard di esposizione utilizzano un'unità di misura nota come tasso di assorbimento specifico, o SAR (specific absorption rate).

iPod touch è stato testato come dispositivo da tenere addosso e soddisfa i requisiti di esposizione SAR per le operazioni mediante Wi-Fi e Bluetooth.

Se hai ancora preoccupazioni relative all'esposizione all'energia a RF, puoi limitarla riducendo i tempi di utilizzo di iPod touch in modalità wireless, dato lo stretto rapporto esistente tra i tempi di utilizzo e la quantità di energia a RF a cui si è esposti. Inoltre, dal momento che il livello di esposizione si riduce notevolmente con il distanziamento, può essere utile interporre una maggiore distanza tra il corpo e iPod touch.

Ulteriori informazioni Per ottenere maggiori informazioni dalla FCC riguardo all'esposizione all'energia a RF, vai su: www.fcc.gov/oet/rfsafety

Per ottenere informazioni sulla ricerca scientifica relativa all'esposizione all'energia a RF, consulta il database della ricerca sul campo elettromagnetico (EMF) mantenuto dall'Organizzazione Mondiale della Sanità sul sito: www.who.int/peh-emf/research/database

Interferenza di radiofrequenza Le emissioni a radiofrequenza dei dispositivi elettronici possono alterare il funzionamento di altri apparati elettronici causando il malfunzionamento. Nonostante iPod touch sia stato progettato, testato e prodotto in conformità alle regolamentazioni in materia di emissioni a radiofrequenza di Stati Uniti, Canada, Unione Europea, Giappone e altri paesi, i trasmettitori wireless e i circuiti elettrici di iPod touch potrebbero causare interferenze su altri dispositivi elettronici. Prendete quindi le precauzioni seguenti:

In aereo L'uso di iPod touch in aereo potrebbe essere proibito. Per ulteriori informazioni sul modo in cui disattivare i trasmettitori wireless di iPod touch, consulta il *Manuale Utente di iPod touch*.

Veicoli Le emissioni a radiofrequenza di iPod touch potrebbero alterare i sistemi elettronici dei veicoli a motore. Rivolgiti al produttore o al rappresentante del tuo veicolo per maggiori informazioni.

Pacemaker Per evitare potenziali interferenze con i pacemaker, i portatori di pacemaker:

- Dovrebbero mantenere *sempre* iPod touch a più di 15 cm di distanza dal pacemaker quando è attivata la modalità wireless
- Dovrebbero evitare di tenere iPod touch in una tasca in prossimità del petto

Se hai motivo di sospettare che si sta verificando un'interferenza, *spegni* immediatamente iPod touch mantenendo premuto il pulsante di Standby/Riattiva finché non visualizzi il cursore rosso, quindi trascina il cursore.

Dispositivi medici Se utilizzi dispositivi medici, rivolgiti al produttore del dispositivo o al tuo medico curante per determinare se tale dispositivo sia protetto adeguatamente dalle emissioni di energia a RF di iPod touch.

Strutture sanitarie Le apparecchiature utilizzate in ospedali e strutture sanitarie potrebbero essere sensibili all'energia alle emissioni a RF. Spegni iPod touch qualora ti venga espressamente richiesto dal personale o dai cartelli presenti.

Locali con divieto Spegni iPod touch nelle zone in cui i cartelli presenti lo richiedano espressamente.

Mantenere pulito l'esterno di iPod touch Per pulire iPod touch, scollega tutti i cavi e spegnilo (tenendo premuto il pulsante Standby/Riattiva e facendo quindi scorrere il cursore su schermo). Quindi, usa un panno morbido non sfilacciato e leggermente umido. Evita di fare entrare umidità nelle aperture. Evita di usare detergenti per vetri o prodotti generici per la pulizia della casa, prodotti a spruzzo, solventi, alcol, ammoniaca o abrasivi per pulire iPod touch

Certificazioni e conformità

Sullo schermo di iPod touch puoi visualizzare alcuni marchi di certificazione e conformità. Per farlo, scegli Impostazioni > Generali > Info > Normative.

Dichiarazione di conformità FCC

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Important: Changes or modifications to this product not authorized by Apple could void the EMC compliance and negate your authority to operate the product. This product has demonstrated EMC compliance under conditions that included the use of compliant peripheral devices and shielded cables between system components. It is important that you use compliant peripheral devices and shielded cables between system components to reduce the possibility of causing interference to radios, televisions, and other electronic devices.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Dichiarazione di conformità del Canada

Complies with the Canadian ICES-003 Class B specifications. Cet appareil numérique de la Classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada. This device complies with RSS 210 of Industry Canada. This Class B device meets all the requirements of the Canadian interference-causing equipment regulations. Cet appareil numérique de la Classe B respecte toutes les exigences du Règlement sur le matériel brouilleur du Canada.

Conformità alla normativa UE

Il dispositivo è conforme ai requisiti di esposizione RF 1999/519/EC, raccomandazione del Consiglio del 12 luglio 1999, riguardanti la limitazione all'esposizione del pubblico generale ai campi elettromagnetici (0-300 GHz). Questo dispositivo soddisfa i seguenti standard di conformità: EN 300 328, EN 301 489, EN 301 489-17, EN 50385

Dichiarazione di conformità UE

Български Apple Inc. декларира, че този клетъчен, Wi-Fi, Bluetooth предавател е в съответствие със съществените изисквания и другите приложими правила на Директива 1999/5/EC.

Česky Apple Inc. tímto prohlašuje, že tento Wi-Fi & Bluetooth g je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Dansk Undertegnede Apple Inc. erklærer herved, at følgende udstyr Wi-Fi & Bluetooth overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch Hiermit erklärt Apple Inc., dass sich das Gerät Wi-Fi & Bluetooth in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Eesti Käesolevaga kinnitab Apple Inc. seadme Wi-Fi & Bluetooth vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

English Hereby, Apple Inc., declares that this Wi-Fi & Bluetooth device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Español Por medio de la presente Apple Inc. declara que el Wi-Fi & Bluetooth cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνική ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Apple Inc. ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ Wi-Fi & Bluetooth ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/EK.

Français Par la présente Apple Inc. déclare que l'appareil Wi-Fi & Bluetooth est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Íslenska Hér með lýsir Apple Inc. yfir því að Wi-Fi & Bluetooth er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC.

Italiano Con la presente Apple Inc. dichiara che questo Wi-Fi & Bluetooth è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski Ar šo Apple Inc. deklarē, ka Wi-Fi & Bluetooth atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių Šiuo Apple Inc deklaruoja, kad šis Wi-Fi & Bluetooth atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Magyar Alulírott, Apple Inc. nyilatkozom, hogy a Wi-Fi & Bluetooth megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Malti Hawnhekk, Apple Inc., jiddikjara li dan Wi-Fi & Bluetooth jikkonforma mal-htigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Direttiva 1999/5/EC.

Nederlands Hierbij verklaart Apple Inc. dat het toestel Wi-Fi & Bluetooth in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Norsk Apple Inc. erklærer herved at denne Wi-Fi- og Bluetooth er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Polski Niniejszym Apple Inc. oświadcza, że Wi-Fi & Bluetooth jest zgodny z zasadniczymi wymogami oraz pozostałymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/EC.

Português Apple Inc. declara que este Wi-Fi & Bluetooth está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Româna Prin prezenta Apple Inc. declară că acest aparat Wi-Fi & Bluetooth este în conformitate cu cerințele esențiale și cu celelalte prevederi relevante ale Directivei 1999/5/CE.

Slovensko Apple Inc. izjavlja, da je ta Wi-Fi & Bluetooth v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky Apple Inc. týmto vyhlasuje, že Wi-Fi & Bluetooth spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi Apple Inc. vakuuttaa täten että Wi-Fi & Bluetooth tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska Härmed intygar Apple Inc. att denna Wi-Fi & Bluetooth står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Una copia della dichiarazione di conformità dell'Unione Europea è disponibile all'indirizzo: www.apple.com/euro/compliance



iPod touch può essere utilizzato nei seguenti paesi dell'Unione Europea e dell'EFTA:

AT	BG	BE	CY	CZ	DK	EE	FI	FR	DE	GR	HU	IE	IT	LV	LT
LU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	ES	SE	GB	IS	LI	NO	CH	

Restrizioni della Comunità Europea

Français Pour usage en intérieur uniquement. Consultez l'Autorité de Régulation des Communications Electroniques et des Postes (ARCEP) pour connaître les limites d'utilisation des canaux 1 à 13. www.arcep.fr

Italiano Approvato esclusivamente per l'uso in locali chiusi. L'utilizzo all'esterno dei propri locali è subordinato al rilascio di un'autorizzazione generale.

Ελλάδα Για χρήση σε εσωτερικούς χώρους μόνο

Certificazione wireless Singapore

Complies with
IDA Standards
DB00063

Dichiarazione della Corea

"당해 무선설비는 운용 중 전파혼신 가능성이 있음"

"이 기기는 민명안전과 관련된 서비스에 사용할 수 없습니다"

B급 기기(가정용 방송통신기기)

이 기기는 가정용(B급)으로 전자파적합등록을 한 기기로서 주로 가정에서 사용하는 것을 목적으로 하며, 모든 지역에서 사용할 수 있습니다.

Dichiarazione wireless del Taiwan

無線設備的警告聲明

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前項合法通信指依電信法規定作業之無線電通信。低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

Dichiarazione di conformità del Giappone – Dichiarazione VCCI Class B

情報処理装置等電波障害自主規制について

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会 (VCCI) の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は家庭環境で使用されることを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると、受信障害を引き起こすことがあります。

取扱説明書に従って正しい取扱をしてください。

Garanzia limitata Apple di un (1) anno

Solo per i prodotti a marchio Apple

DIRITTI DEL CONSUMATORE E RESTRIZIONI. PER I CONSUMATORI CHE BENEFICIANO DELLE NORME O DEI REGOLAMENTI A TUTELA DEL CONSUMATORE NELLA NAZIONE DI ACQUISTO, OVVERO, SE DIFFERENTE, NELLA NAZIONE DI RESIDENZA, I BENEFICI CONFERITI DALLA PRESENTE GARANZIA SI CONSIDERANO INTEGRATIVI DEI DIRITTI E DEI RIMEDI PREVISTI DA TALI LEGGI E REGOLAMENTI A TUTELA DEI CONSUMATORI. TUTTAVIA, COME DESCRITTO PIÙ AVANTI, SECONDO QUANTO CONSENTITO DALLE LEGGI VIGENTI, APPLE DECLINA ED ESCLUDE QUALSIASI GARANZIA LEGALE O IMPLICITA; QUALORA LE SUDETTE GARANZIE NON POSSANO ESSERE NEGATE, LA DURATA DELLE STESSE DEVE INTENDERSI, PER QUANTO CONCESSO DALLA LEGGE, LIMITATA AL PERIODO DI DURATA DELLA PRESENTE GARANZIA ESPLICITA E AL SERVIZIO DI RIPARAZIONE E SOSTITUZIONE OFFERTO DA APPLE A SUA ESCLUSIVA DISCREZIONE. POICHÉ ALCUNI PAESI, REGIONI E PROVINCE NON AMMETTONO LIMITAZIONI SULLA DURATA DELLE GARANZIE O CONDIZIONI IMPLICITE, LE SUMMENZIONATE LIMITAZIONI ED ESCLUSIONI POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI. LA PRESENTE GARANZIA CONFERISCE AL CONSUMATORE SPECIFICI DIRITTI, OLTRE A QUELLI EVENTUALMENTE ATTRIBUITIGLI DALLE LEGGI DEL PROPRIO PAESE, STATO O PROVINCIA. LA PRESENTE GARANZIA LIMITATA È DISCIPLINATA DALLE LEGGI DEL PAESE IN CUI È STATO EFFETTUATO L'ACQUISTO DEL PRODOTTO. APPLE, CIOÈ IL SOGGETTO CHE FORNISCE LA PRESENTE GARANZIA LIMITATA, È IDENTIFICATO IN CALCE AL PRESENTE DOCUMENTO A SECONDA DEL PAESE O DELLA REGIONE IN CUI È STATO ACQUISTATO IL PRODOTTO.

GARANZIA. Le obbligazioni derivanti dalla garanzia fornita da Apple per i propri prodotti hardware sono limitate alle presenti condizioni. Apple, come definita nella tabella seguente, garantisce che in normali condizioni di utilizzo questo prodotto hardware è esente da difetti dei materiali e di produzione per UN (1) ANNO dalla data dell'acquisto originario da parte dell'utente finale ("Periodo di Garanzia"). Qualora si manifesti un difetto ed Apple riceva una valida contestazione entro il Periodo di Garanzia, Apple, a propria discrezione e nella misura consentita dalle leggi applicabili, si impegna a (1) rimediare gratuitamente al difetto dell'hardware utilizzando componenti

nuovi o componenti ricondizionati equivalenti al nuovo per funzionalità e affidabilità, (2) sostituire il prodotto con un prodotto nuovo o con un prodotto ricondizionato equivalente al nuovo per funzionalità e affidabilità e le cui prestazioni siano come minimo equivalenti a quelle del prodotto originale, o (3) rimborsare il prezzo d'acquisto del prodotto. Apple si riserva il diritto di chiedere al consumatore di sostituire le parti difettose con parti nuove o ricondizionate installabili direttamente dall'utente fornite da Apple in ottemperanza ai propri obblighi di garanzia. Apple garantisce i prodotti o le parti sostituite, ivi compresi i componenti installabili direttamente dall'utente installati in conformità con le istruzioni fornite da Apple, per il periodo più lungo tra il periodo residuo della garanzia del prodotto originario e novanta (90) giorni dalla data di sostituzione o riparazione. Dopo la sostituzione, il prodotto o componente sostitutivo divengono proprietà del consumatore e il prodotto sostituito diventa proprietà di Apple. Le parti fornite da Apple in ottemperanza ai propri obblighi di garanzia devono essere utilizzate internamente al prodotto per cui è stato richiesto il servizio di garanzia. Quando viene riconosciuto un rimborso, il prodotto a fronte del quale il rimborso è stato concesso deve essere restituito ad Apple e diviene proprietà di Apple.

Qualora si manifesti un difetto ed Apple riceva una richiesta di servizio di garanzia valida dopo centoottanta (180) giorni dall'inizio del Periodo di Garanzia, Apple si riserva il diritto di addebitare al consumatore i costi di spedizione e manodopera relativi alla riparazione o sostituzione del prodotto.

ESCLUSIONI E LIMITAZIONI. NEI LIMITI CONSENTITI DALLA LEGGE, LA PRESENTE GARANZIA E I RIMEDI SOPRA INDICATI SONO ESCLUSIVI E SOSTITUISCONO QUALSIASI ALTRA GARANZIA, RIMEDIO E CONDIZIONE, DI NATURA VERBALE O SCRITTA, LEGALE, ESPRESSA O IMPLICITA. NEI LIMITI PREVISTI DALLE LEGGI APPLICABILI APPLE NEGA SPECIFICAMENTE QUALSIASI GARANZIA DI LEGGE O IMPLICITA, IVI COMPRESSE, MA NON SOLO, LE GARANZIE DI COMMERCIALITÀ E IDONEITÀ A SCOPI SPECIFICI E PER VIZI OCCULTI O LATENTI. QUALORA LE LEGGI NON CONSENTANO AD APPLE DI NEGARE LE SUDETTE GARANZIE DI LEGGE O IMPLICITE, LA DURATA DELLE STESSE DEVE INTENDERSI, PER QUANTO CONCESSO DALLA LEGGE, LIMITATA AL PERIODO DI DURATA DELLA PRESENTE GARANZIA ESPLICITA E AL SERVIZIO DI RIPARAZIONE E SOSTITUZIONE OFFERTO DA APPLE A SUA ESCLUSIVA DISCREZIONE. POICHÉ ALCUNI PAESI, REGIONI E PROVINCE NON AMMETTONO LIMITAZIONI SULLA DURATA DELLE GARANZIE O CONDIZIONI IMPLICITE, LE SUMMENZIONATE LIMITAZIONI ED ESCLUSIONI POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI. Ai rivenditori, agenti o dipendenti di Apple non è consentito apportare modifiche, estensioni o integrazioni alla presente garanzia. Nel caso in cui alcune delle disposizioni della presente garanzia siano dichiarate invalide, nulle o non applicabili le restanti dovranno comunque considerarsi pienamente valide ed efficaci.

La presente Garanzia Limitata si applica solo ai prodotti hardware fabbricati da o per Apple identificabili dal marchio, nome commerciale o logo "Apple" apposto su di essi. La presente Garanzia Limitata non si applica a prodotti hardware o software di terzi, anche qualora acclusi o venduti assieme ai prodotti hardware di Apple. I produttori, fornitori o rilasciatori di software diversi da Apple possono fornire le proprie garanzie all'utente

finale, tuttavia Apple, nei limiti di legge, fornisce i prodotti di terzi senza alcuna garanzia. Il software distribuito da Apple con o senza il marchio Apple (ivi compreso, a mero titolo esemplificativo, il software per l'installazione del sistema operativo) non è coperto dalla presente Garanzia Limitata. Per maggiori informazioni sui diritti del consumatore circa l'uso del software si rimanda al contratto di Licenza del software Apple. Apple non garantisce che l'operatività del prodotto sia esente da interruzioni o errori. Apple non è responsabile dei danni causati dalla mancata osservanza delle istruzioni d'uso del prodotto.

La presente garanzia non si applica a: (a) componenti consumabili, quali batterie, salvo che il danno sia stato causato da un difetto di fabbricazione o di manodopera; (b) danni estetici, quali a mero titolo esemplificativo, graffi, ammaccature o rottura di materiali plastici sulle parti; (c) danni causati dall'uso in associazione a prodotti che non siano Apple; (d) danni causati da incidenti, abuso, uso improprio, contatto con liquidi, incendio, terremoto o qualsiasi altra causa esterna; (e) danni causati dall'utilizzo del prodotto in modo non conforme con gli usi previsti o descritti da Apple; (f) danni causati da interventi (ivi compresi gli interventi di miglioramento ed estensione) effettuati da qualunque soggetto che non sia un rappresentante di Apple o un fornitore di servizi autorizzato Apple Authorized Service Provider (AASP); (g) prodotti o componenti che siano stati modificati per alterarne le funzionalità o capacità senza il permesso scritto di Apple; o (h) prodotti il cui numero di serie Apple sia stato rimosso o reso illeggibile.

Importante: non aprire il prodotto. L'apertura del prodotto potrebbe causare danni non coperti dalla presente garanzia. Solamente Apple o un AASP dovrebbero eseguire interventi di assistenza su questo prodotto.

FATTO SALVO QUANTO PREVISTO DALLA PRESENTE GARANZIA E FINO AL MASSIMO LIMITE PREVISTO DALLA LEGGE, APPLE NON È RESPONSABILE DEI DANNI DIRETTI, SPECIALI, INDIRETTI O ACCESSORI DERIVANTI DALLA VIOLAZIONE DELLA GARANZIA O DI SUE DISPOSIZIONI, OVVERO PREVISTI DA QUALSIASI ALTRO PRINCIPIO DI LEGGE, IVI COMPRESI, SENZA LIMITAZIONE, LA PERDITA DI UTILIZZO, LUCRO CESSANTE, PERDITA DI UTILI EFFETTIVI O PREVISTI (COMPRESA LA PERDITA DI UTILI CONTRATTUALI); PERDITA DI LIQUIDITÀ; PERDITA DI RISPARMI ATTESI; PERDITA DI AFFARI; PERDITA DI OPPORTUNITÀ; PERDITA DI AVVIAMENTO; DANNI ALL'IMMAGINE; PERDITA, DANNI, COMPROMISSIONE O CORRUZIONE DI DATI; O QUALSIASI PERDITA O DANNO INDIRETTO O ACCESSORIO A PRESCINDERE DALLA CAUSA, IVI COMPRESA LA SOSTITUZIONE DI ATTREZZATURE E BENI, LE SPESE DI RECUPERO DATI, RIPROGRAMMAZIONE O RIPRODUZIONE DEI PROGRAMMI O DEI DATI CONTENUTI O UTILIZZATI CON I PRODOTTI APPLE, NONCHÉ DELLA MANCATA PROTEZIONE DELLA PRIVACY DI TALI DATI. LE SUDETTE LIMITAZIONI NON SI APPLICANO IN CASO DI RICHIESTE DI RISARCIMENTO PER MORTE O LESIONI PERSONALI O ALLE RESPONSABILITÀ DI LEGGE PER NEGLIGENZA INTENZIONALE, COLPA GRAVE E/OD OMISSIONE. APPLE SPECIFICAMENTE NON GARANTISCE CHE SARÀ IN GRADO DI RIPARARE OGNI PRODOTTO COPERTO DALLA PRESENTE GARANZIA O DI SOSTITUIRE IL PRODOTTO MEDESIMO SENZA RISCHIO O PERDITA DI PROGRAMMI O DATI. **POICHÉ ALCUNI PAESI, REGIONI E PROVINCE NON**

AMMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE IN CASO DI DANNI ACCIDENTALI O CONSEGUENZIALI, LE SUMMENZIONATE LIMITAZIONI ED ESCLUSIONI POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI.

MODALITÀ DI FRUIZIONE DEL SERVIZIO DI GARANZIA

Prima di richiedere il servizio di garanzia si raccomanda di prendere visione e di seguire le istruzioni di assistenza descritte più avanti. Nel caso in cui il prodotto continui a non funzionare correttamente anche dopo aver seguito le istruzioni on line, il consumatore può collegarsi al sito web del supporto Apple, all'indirizzo fornito più avanti, per visionare le istruzioni relative alla richiesta del servizio di garanzia. È necessario seguire la procedura di garanzia Apple.

Apple potrà mettere a disposizione il servizio di garanzia (i) presso un venditore al dettaglio autorizzato Apple o la sede di un AASP (Apple Authorized Service Provider), i quali possono fornire direttamente il servizio di garanzia oppure inviare il prodotto ad un centro di riparazione Apple, (ii) inviando al consumatore documenti di trasporto prepagati (e, qualora il consumatore non abbia conservato la confezione originale, anche il materiale di imballaggio) per consentirgli di effettuare la spedizione del prodotto al centro di riparazione Apple, o (iii) inviando al consumatore un prodotto o componente nuovo o ricondizionato installabile direttamente dal consumatore per riparare o sostituire il prodotto difettoso ("Servizio DIY"). Una volta ricevuto il prodotto o il componente sostitutivo, quello originale diventa proprietà di Apple e il cliente si impegna sin d'ora a seguire le istruzioni impartite anche organizzando, se necessario, la tempestiva restituzione del prodotto o componente originale ad Apple. Se l'erogazione del Servizio DIY comporta la restituzione del prodotto o componente originale, Apple potrà richiedere l'autorizzazione ad addebitare sulla carta di credito del consumatore a titolo di garanzia un importo corrispondente al prezzo di vendita del prodotto o componente sostitutivo e alle relative spese di spedizione. Qualora il consumatore segua le istruzioni impartite, Apple cancellerà l'addebito e pertanto il prezzo del prodotto e le relative spese di spedizione non saranno addebitati sulla carta di credito del consumatore. Se il cliente non provvede a restituire il prodotto o il componente sostituito in conformità con le istruzioni, o se il prodotto o il componente sostituito non risultasse idoneo per il servizio in garanzia, Apple addebiterà l'importo autorizzato alla carta di credito.

Il tipo di servizio, la disponibilità dei componenti e i tempi di risposta possono variare a seconda del paese in cui il servizio di garanzia viene richiesto. I tipi di servizio offerti sono soggetti a modifica senza preavviso. Qualora il servizio di garanzia del prodotto non possa essere reso nel paese in cui il consumatore lo richiede, al consumatore potrebbero essere addebitate le spese di spedizione e manodopera. Se il servizio di garanzia viene richiesto in un paese diverso da quello in cui il prodotto è stato acquistato, il consumatore è tenuto ad osservare le leggi e i regolamenti applicabili in materia di importazione ed esportazione e a farsi carico dei dazi doganali, dell'IVA e di tutte le altre imposte ed oneri associati. In caso di fornitura del servizio di garanzia internazionale, Apple potrà riparare o sostituire i prodotti e i componenti difettosi

con prodotti e componenti equiparabili conformi alle normative locali. In conformità con le leggi applicabili, prima di erogare il servizio di garanzia Apple potrà richiedere al consumatore una prova d'acquisto e/o di effettuare la registrazione secondo le procedure applicabili. Per maggiori particolari in merito a questo ed altri aspetti dell'erogazione del servizio di garanzia si rimanda alle risorse online elencate più avanti.

PRIVACY. Apple si impegna a conservare ed utilizzare le informazioni sulla clientela in conformità con la politica sulla privacy di Apple, disponibile alla pagina www.apple.com/it/legal/privacy.

BACKUP DEI DATI. Se sul prodotto acquistato sono state caricate applicazioni software, dati ed altre informazioni, si consiglia di effettuare periodicamente copie di salvataggio dei dati contenuti nel disco fisso o altro supporto di memoria informatico del prodotto, ai fini di protezione e quale precauzione contro eventuali difetti operativi. Prima di consegnare il prodotto al servizio di garanzia è responsabilità del consumatore effettuare una copia di salvataggio dei contenuti su un supporto separato, rimuovere tutti i dati e le informazioni personali che si desidera proteggere e disattivare eventuali password di sicurezza. **IL CONTENUTO DEL SUPPORTO DI ARCHIVIAZIONE POTREBBE ANDARE PERSO O VENIRE RIFORMATTATO DURANTE IL SERVIZIO DI GARANZIA E APPLE E I SUOI AGENTI NON SONO RESPONSABILI DI EVENTUALI DANNI O PERDITA DI PROGRAMMI, DATI O ALTRE INFORMAZIONI CONTENUTE SU TALE SUPPORTO O QUALSIASI COMPONENTE DEL PRODOTTO OGGETTO DEL SERVIZIO DI GARANZIA.** Il prodotto o un prodotto sostitutivo sarà restituito al consumatore nella configurazione in cui il prodotto è stato originalmente acquistato, fermi restando i possibili aggiornamenti. Se applicabile al modello in questione, Apple potrà installare aggiornamenti del software di sistema come parte del servizio di garanzia; tali aggiornamenti non consentono di ripristinare il prodotto a una versione precedente del software di sistema e di conseguenza le applicazioni di terze parti precedentemente installate potrebbero non essere più compatibili e funzionare con il prodotto. Il consumatore dovrà effettuare la reinstallazione dei programmi software, dei dati e delle password. Il recupero e la reinstallazione di programmi software e dei dati dell'utente non sono coperti dalla presente Garanzia Limitata.

RISORSE ONLINE. Maggiori informazioni sui seguenti argomenti sono disponibili online:

Informazioni su assistenza e supporto

www.apple.com/support/country

Fornitori di assistenza autorizzati Apple Authorized Service Provider

<http://support.apple.com/kb/HT1434>

Apple Store

<http://www.apple.com/retail/storelist/>

Numeri di telefono del supporto tecnico Apple

http://www.apple.com/support/contact/phone_contacts.html

Supporto gratuito Apple

<http://www.apple.com/support/country/index.html?dest=complimentary>

Region/Country of Purchase	Apple	Address
Americas		
Brazil	Apple Computer Brasil Ltda	Av. Cidade Jardim 400, 2 Andar, São Paulo, SP Brasil 01454-901
Canada	Apple Canada Inc.	7495 Birchmount Rd. Markham, Ontario, Canada L3R 5G2 Canada
Mexico	Apple Operations Mexico, S.A. de C.V.	Av. Paseo de la Reforma 505, Piso 33, Colonia Cuauhtemoc, Mexico DF 06500
United States and Other Americas Countries	Apple Inc.	1 Infinite Loop Cupertino, CA 95014, USA
Europe, Middle East and Africa		
All Countries	Apple Sales International	Hollyhill Industrial Estate Hollyhill, Cork, Republic of Ireland
Asia Pacific		
Australia, New Zealand, Fiji, Papua New Guinea, Vanuatu	Apple Pty. Ltd.	PO Box A2629, South Sydney, NSW 1235, Australia
Hong Kong	Apple Asia Limited	2401 Tower One, Times Square, Causeway Bay; Hong Kong
India	Apple India Private Ltd..	19th Floor, Concorde Tower C, UB City No 24, Vittal Mallya Road, Bangalore 560-001, India
Japan	Apple Japan Inc.	3-20-2 Nishishinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo, Japan
Korea	Apple Korea Ltd.	3201, ASEM Tower; 159, Samsung-dong, Gangnam-Gu; Seoul 135-798, Republic of Korea
Afghanistan, Bangladesh, Bhutan, Brunei, Cambodia, Guam, Indonesia, Laos, Singapore, Malaysia, Nepal, Pakistan, Philippines, Sri Lanka, Thailand, Vietnam	Apple South Asia Pte. Ltd.	7 Ang Mo Kio Street 64, Singapore 569086

Region/Country of Purchase	Apple	Address
People's Republic of China	Apple Computer Trading (Shanghai) Co. Ltd.	Room 1815, No. 1 Jilong Road, Waigaoqiao Free Trade Zone, Shanghai 200131 China
Taiwan	Apple Asia LLC	16A, No. 333 Tun Hwa S. Road, Sec. 2, Taipei, Taiwan 106
Other Asian Pacific Countries	Apple Inc.	1 Infinite Loop Cupertino, CA 95014, USA

iPod IT v1.7

© 2010 Apple Inc. Tutti i diritti riservati.

Apple, il logo Apple, iPod, iPod touch, iTunes, FaceTime e il logo "Made for iPod" sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri paesi. Il marchio e i loghi Bluetooth® sono marchi registrati di proprietà di Bluetooth SIG, Inc. e qualsiasi uso di tali marchi da parte di Apple Inc. è concesso in licenza. IOS è un marchio o un marchio registrato di Cisco negli Stati Uniti e in altri paese e il suo utilizzo è concesso in licenza.

T034-5510-A

Printed in XXXX